

السؤال الموجه إلى صاحب السعادة الدكتور  
فيصل بن يعقوب الحمير وزير الصحة ،  
والمقدم من سعادة العضو سيد حبيب مكي  
هاشم بشأن توفير لقاح أنفلونزا وباء  
**H1N1** ، وكيفية التصرف باللقاحات  
والأمصال غير المستخدمة من جانب  
المواطنين ، ورد سعادة الوزير عليه.



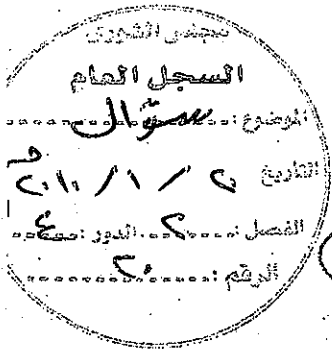
التاريخ : 2010/01/20م

صاحب المعالي الأستاذ / علي بن صالح الصالح الوقر  
رئيس مجلس الشورى

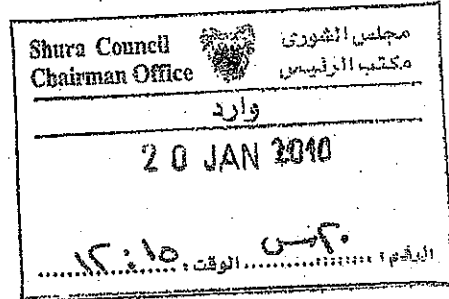
السلام عليكم ورحمة الله وبركاته.

إعمالاً لنص المادة (126) من المرسوم بقانون رقم (55) لسنة 2002 بشأن اللائحة الداخلية لمجلس الشورى ، يسرني أن أرفع لمعاليتكم السؤال المرفق والموجه من قبلنا لسعادة الدكتور فيصل بن يعقوب الحمير وزير الصحة حول توفير لقاح انفلونزا وباء H1N1 وكيفية التصرف باللقاحات والأمصال غير المستخدمة من جانب المواطنين ، متمنياً من معاليتكم التفضل بالإطلاع واتخاذ ما يلزم لإحالته لسعادة الوزير الموقر .

و تفضلوا معاليتكم بقبول فائق الشكر والتقدير.



سيد حبيب مكّي هاشم  
عضو مجلس الشورى



2010/1/20م

**صاحب السعادة الدكتور فيصل بن يعقوب الحمير الموتر  
وزير الصحة**

السلام عليكم ورحمة الله وبركاته،

**الموضوع: توفير لقاح انفلونزا وباء H1N1 وكيفية التصرف باللقاحات  
والأمصال غير المستخدمة من جانب المواطنين**

عطفًا على سؤالنا الموجه لسعاتكم خلال شهر نوفمبر 2009م حول  
إجراءات برامج الوزارة التوعوية والوقائية تجاه مرض انفلونزا الخنازير  
H1N1 والذي تكرمتم الإجابة عليه بتاريخ 10 ديسمبر 2009م يسرني  
طرح بعض التساؤلات والاستفسارات والتي برزت وظهرت من خلال  
إجاباتكم.

أولاً: يتبين من رد سعاتكم بأن الوزارة وفرت 3 ملايين جرعة من  
المضادات للبالغين و53000 جرعة من الشراب للأطفال، في حين  
أن الإحصائيات تدل فقط على أن حوالي 3.99% من السكان من  
تناولوا اللقاح، والسؤال:

ما هو العمر الافتراضي لهذه الأمصال والجرعات، وكيف ستتصرف  
الوزارة بها إذا رفض أو امتنع أفراد المجتمع عن استخدامها؟

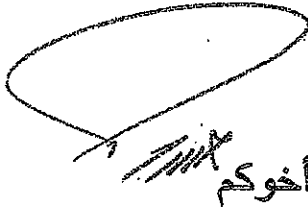
ثانياً: الحكومة قامت مشكورة ببناء على طلب من الوزارة بتوفير اعتمادات  
إضافية في الميزانية لتغطية تكاليف توفير اللقاحات والأمصال  
الخاصة بهذا الوباء وقد بلغت تلك الاعتمادات في كل من عامي  
2009 و2010 / 7.828.000 دينار والسؤال .

- كيف تمت عملية التوفير؟ هل عن طريق هيئة المناقصات  
والمشتريات أم عن طريق وكلاء شركات الأدوية والأمصال  
البحرينية؟

- وهل ستقدم الوزارة على شراء أمصال إضافية في هذا العام  
(2010) بعد امتناع معظم المواطنين عن تناول الجرعات الموفرة  
في عام 2009 خاصة وأن هناك اعتمادًا متوفرًا لذلك؟

أكرر شكري ثانية لسعادتكم راجيًا التكرم بإفادتنا بالمعلومات حول تلك  
الاستفسارات .

وتفضلوا سعادتكم بقبول فائق الشكر والاحترام .



أخوكم  
سيد حبيب مكي هاشم  
عضو مجلس الشورى



الرقم: ٤٤ / وم ش ن / 2010  
التاريخ: ٧ فبراير 2010م

صاحب المعالي السيد علي بن صالح الصالح الموقر  
رئيس مجلس الشورى

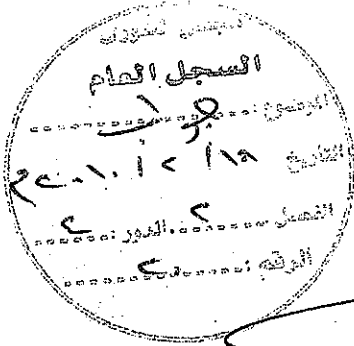
السلام عليكم ورحمة الله وبركاته،،،

الموضوع: إجابة السؤال المقدم من سعادة العضو سيد حبيب مكي هاشم

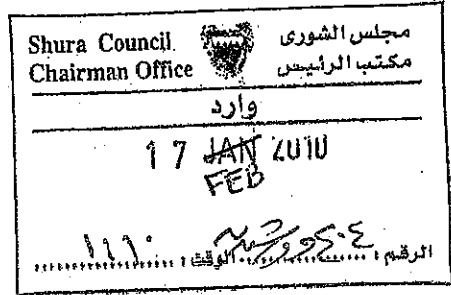
بالإشارة إلى كتاب معاليكم رقم (20) المؤرخ في 26 يناير 2010م بشأن السؤال المقدم من سعادة العضو سيد حبيب مكي هاشم إلى صاحب السعادة وزير الصحة حول توفير لقاح انفلونزا وباء H1N1 وكيفية التصرف باللقاحات والأمصال غير المستخدمة من جانب المواطنين.

يسرني أن أرفق لمعاليكم إجابة سعادتته على السؤال المشار إليه وذلك لاتخاذ ما ترونه في هذا الشأن.

وتفضلوا معاليكم بقبول فائق التحية والتقدير،،،

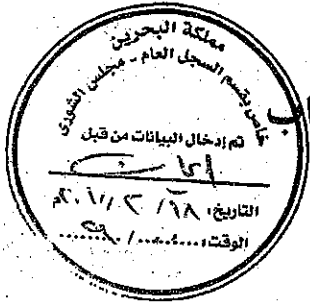


أخ



عبد العزيز بن محمد الفاضل

وزير شؤون مجلسي الشورى والنواب



نسخة إلى:

معالي وزير ديوان رئيس مجلس الوزراء.  
معالي وزير شؤون مجلس الوزراء.




الرقم : ٢٠١٠ / ٢٣ / ٢١٥  
التاريخ : ٢ ربيع الأول ١٤٣١ هـ  
الموافق : ١٦ فبراير ٢٠١٠ م

صاحب المعالي السيد علي بن صالح الصالح...الموقر  
رئيس مجلس الشورى

السلام عليكم ورحمة الله وبركاته ،،،

بالإشارة إلى كتابكم رقم ٢٠ المؤرخ في ٢٦ يناير ٢٠١٠ م بشأن سؤال سعادة العضو السيد حبيب مكي هاشم حول توفير لقاح انفلونزا وباء H1N1 وكيفية التصرف باللقاحات والأمصال غير المستخدمة من جانب المواطنين . يسرنا أن نرفق لكم رد الوزارة على السؤال المذكور .

شاكرين لكم حسن تعاونكم ،،،  
وتفضلوا بقبول وافر التحيات ،،،

  
الدكتور فيصل بن يعقوب الحمير  
وزير الصحة

2030  
البحرين  
BAHRAIN

رد وزارة الصحة على سؤال سعادة عضو مجلس الشورى السيد حبيب مكي

هاشم حول توفير لقاح انفلونزا وباء H1N1 وكيفية التصرف باللقاحات

والأمصال غير المستخدمة من جانب المواطنين

تكون السؤال المذكور أعلاه من ثلاثة أقسام سيتم الإجابة على كل قسم على حدة كما يلي:

القسم الأول من السؤال: وفرت الوزارة ٣ ملايين جرعة من المضادات للبالغين و ٥٣٠٠٠٠ جرعة من الشراب للأطفال ، في حين أن الإحصائيات تدل فقط على أن حوالي ٣,٩٩% من السكان من تناولوا اللقاح ، والسؤال : ما هو العمر الافتراضي لهذه الأمصال والجرعات ، وكيف ستتصرف الوزارة بها إذا رفض أو امتنع أفراد المجتمع عن استخدامها ؟

رد الوزارة : يبلغ العمر الافتراضي للأمصال والجرعات التي وفرتها وزارة الصحة ٣ سنوات للأمصال في حين يتراوح العمر الافتراضي للجرعات بين ٥ و ٧ سنوات أما بخصوص المتبقي من الأمصال فإنه تتوجب الإشارة إلى أنه تم طلب ١,٠٠٠,٠٠٠ جرعة تسلم منها ٩٠,٠٠٠ جرعة فقط استخدم منها حتى تاريخه حوالي ٢٢,٠٠٠ جرعة ، علماً بأن حملات التطعيم ما زالت مستمرة ، وسوف تستخدم الجرعات المتبقية في المواسم القادمة للوقاية من مرض انفلونزا H1N1 حيث يتوقع ظهوره مستقبلاً وجاري التفاوض مع الشركة المصنعة على وقف الجرعات التي لم يتم تسليمها من قبلها وإبدالها بأدوية تحتاجها الوزارة. أما بخصوص الجرعات فإنه تم حتى تاريخه تسلم ٢,٠٠٠,٠٠٠ جرعة تم استخدام بعضها وسيتم الاستفادة مما تبقى منها لعلاج الأمراض الفيروسية مثل الانفلونزا الموسمية.

القسم الثاني من السؤال: الحكومة قامت مشكورة بناء على طلب من الوزارة بتوفير اعتمادات إضافية في الميزانية لتغطية تكاليف توفير اللقاحات والأمصال الخاصة بهذا الوباء وقد بلغت تلك الاعتمادات في كل من عامي ٢٠٠٩ و ٢٠١٠ / ٧,٨٢٨,٠٠٠ دينار والسؤال : كيف تمت عملية التوفير ؟ هل عن طريق هيئة المناقصات والمشتريات أم عن طريق وكلاء شركات الأدوية والأمصال البحرينية ؟



رد الوزارة: قامت الوزارة بتوفير ما تحتاجه من أدوية ومواد طبية ومعدات خاصة بمرض انفلونزا H1N1 إما عن طريق موردين محليين أو خارجيين وقد تم كل ذلك طبقاً للمرسوم بقانون رقم (٣٦) لسنة ٢٠٠٢ بشأن تنظيم المناقصات والمشتريات الحكومية والدليل المالي الموحد للجهات الحكومية الصادر عن وزارة المالية.

القسم الثالث من السؤال: هل ستقدم الوزارة على شراء أمصال إضافية في هذا العام (٢٠١٠) بعد امتناع معظم المواطنين عن تناول الجرعات الموفرة في عام ٢٠٠٩ خاصة وأن هناك اعتماداً متوفراً لذلك.

رد الوزارة: إن وزارة الصحة تؤكد بأن شراءها للأمصال من عدمه في عام ٢٠١٠ سوف يتقرر من خلال تقييم الوضع المحلي والإقليمي والعالمي للمرض وكذلك توصيات منظمة الصحة العالمية وستقوم بشراء أمصال إضافية في حالة الحاجة لذلك.

**عاجل**



بشان الأسئلة الموجهة للسادة الوزراء

التاريخ: ٢٠١٠/١/٣

من : مكتب صاحب السعادة رئيس مجلس الشورى إلى : المستشار القانوني للمجلس

الرجاء إبداء ملاحظتكم إن وجدت على السؤال الموجه من العضو مقدم السؤال قبل عرضه على مكتب المجلس .

ولكم جزيل الشكر ،،،

تعليق المستشار القانوني بشأن السؤال:

السؤال لا يوضح فيه الشروط القانونية لتقديمه

المستشار القانوني  
٢٠١٠/١/٣



الرقم : ٢٠

التاريخ : ٢٦/٠١/٢٠١٠م

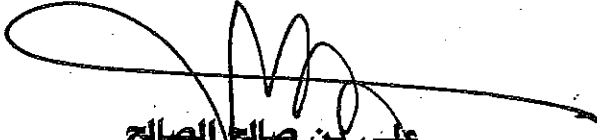
**صاحب السعادة الأخ الكريم / عبدالعزيز بن محمد الفاضل الموقر  
وزير شؤون مجلسي الشورى والنواب**

**السلام عليكم ورحمة الله وبركاته ،**

يسرني أن أرسل لكم طي هذا الكتاب السؤال الموجه إلى صاحب السعادة الدكتور فيصل بن يعقوب الحمير وزير الصحة، والمقدم من سعادة السيد حبيب مكي هاشم عضو مجلس الشورى، علماً بأن التاريخ المتوقع لوصول رد سعادة الوزير يستحق قانوناً في ١٧/٢/٢٠١٠م حسبما نصت عليه المادة (١٢٨) من اللائحة الداخلية لمجلس الشورى .

يرجاء التفضل باتخاذ اللازم .

**والسلام عليكم ورحمة الله وبركاته ،،،**

  
**علي بن صالح الصالح  
رئيس مجلس الشورى**

تم إدخاله في برنامج المتابعة  
قسم السجل العام وشؤون مكتب المجلس



الرقم : ٢٠

التاريخ : ٢٦/١/٢٠١٠م

**صاحب السعادة الأخ الكريم / الدكتور فيصل بن يعقوب الحمير الموقر  
وزير الصحة**

**السلام عليكم ورحمة الله وبركاته ،**

يسرني أن أرفق لكم طي هذا الكتاب السؤال المقدم من سعادة السيد  
حبيب مكي هاشم عضو مجلس الشورى، برجاء الاطلاع واتخاذ ما  
ترونيه مناسباً في هذا الخصوص ، علماً بأن التاريخ المتوقع لوصول رد  
سعادتكم يستحق قانوناً في ١٧/٢/٢٠١٠م حسبما نصت عليه المادة  
(١٢٨) من اللائحة الداخلية لمجلس الشورى.

ولكم خالص الشكر والتقدير على تعاونكم الدائم مع أعضاء المجلس .

**والسلام عليكم ورحمة الله وبركاته ،،،**

  
**علي بن صالح الصالح  
رئيس مجلس الشورى**